

VfB Homberg Saison 2012/2013
Spieltag 7 - Ausgabe 4



pcc stadion *Kurier*



VfB Homberg - TuS 64 Bösinghoven

Die schönsten Dachausbau - Ideen

Erleben Sie das herrliche Dachwohngefühl auf einer großzügigen Ausstellungsfläche von 200 m².



Sie finden eine Vielzahl von
Fenstertypen • Einbau-Ideen
Bedienungs- und Dekorationsmöglichkeiten.
Wir beraten Sie gern und beantworten Ihre Fragen
zu jedem Detail.



Lebensqualität ganz oben

J. Pentek GmbH • Ihr Ansprechpartner Heinz Zarth

Adolfstraße 6 • 47198 Duisburg (Homberg)
Tel. (0 20 66) 9 98 60 • Fax (0 20 66) 99 86 66
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 7.30 bis 17.00 Uhr

Hallo VfB - Fans,

Herzlich Willkommen zum Heimspiel des VfB Homberg gegen den TuS 64 Bösinghoven. Ein besonderer Gruß gilt unserem Gast aus Bösinghoven, dem Vorstand, den mitgereisten Fans, dem Schiedsrichterge-spann sowie den Vertretern der Presse.

Trotz des 1:1 beim KFC Uerdingen hat sich der VfB im unteren Tabellendrittel festgesetzt - eine Situation, die wir am Anfang der Saison aufgrund diverser Personalwechsel befürchtet hatten. Nun gilt es, einen Abstand zu den unteren Rängen aufzubauen. Leider - und das haben alle Zuschauer bei den Spielen gegen Hamborn und Essen gesehen - hat unser Team viel Pech bei diversen Schiedsrichterentscheidungen gehabt: Vier oder fünf Punkte mehr - und wir würden über die aktuelle Situation nicht sprechen. Doch Klagen hilft uns nicht weiter, denn die Zähler sind und bleiben weg. Die Mannschaft kann sich aber selbst aus dieser Situation befreien - ein Heimsieg würde die Lage kurzfristig entspannen.

Wir freuen uns alle auf ein Erfolgserlebnis, das wir so lange in diesem Stadion nicht mehr hatten.

Wolfgang Graf

Stellv. Vorsitzender des Vorstandes

Inhaltsverzeichnis

Seite 03 -	Vorwort
Seite 04 -	Rückblende
Seite 05 -	Der Trainer hat das Wort
Seite 06 -	Oberliga-Spielerstatistik
Seite 07 -	Oberliga-Spielplan
Seite 08 -	Oberliga-Tabelle und -Spieltag
Seite 09 -	VfB-Telegramm
Seite 10 -	Diebels-Niederrheinpokal
Seite 11 -	Bezirksliga-Spielplan
Seite 12 -	Bezirksliga-Informationen
Seite 13 -	Bezirksliga-Tabelle und -Spieltag
Seite 14 -	Mannschaftsaufstellung „Heim“
Seite 15 -	Mannschaftsaufstellung „Gast“
Seite 16 -	Geburtstagswünsche
Seite 19 -	Die nächsten Heimspiele
Seite 20 -	Werde Mitglied beim VfB
Seite 21 -	Wegbeschreibungen - Auswärtsspiele
Seite 23 -	Jugend: Trainingszeiten und Trainer
Seite 25 -	Spielerportrait
Seite 26 -	VfB-Junioren in den Niederrheinligen

Neuwagen • Gebrauchtwagen • EU-Fahrzeuge • Jahreswagen



Volkswagen Servicepartner
Autohaus Rheims



Im Meerfeld 82-86
47445 Moers-Repelen
Tel. (0 28 41) 760 01
Fax (0 28 41) 764 41
info@autohaus-rheims.de
www.autohaus-rheims.de

☒ Karosserie-Instandsetzungen
☒ Reparaturen aller KFZ

www.autohaus-rheims.de

Berufs-, Schutz-
und Sicherheits-
kleidung
Persönliche
Schutzausrüstung



Keniastrasse 38



Kopfschutz



Körperschutz



Augenschutz



Handschutz



Gehörschutz



Fußschutz



Atemschutz

Alles aus einer Hand
von Kopf bis Fuß!

Tel.: 0203 / 34 00 42

Fax: 0203 / 34 00 19

Mail: info@meuthen-arbeitsschutz.de

JOHNEN UND BRÄHLER

Baugesellschaft mbH

HOCH-, TIEF-,
STAHLBETON-,
INDUSTRIEBAU

Ausführung sämtlicher Umbauten und Reparaturen

Lager und Büro:

Kaiserstraße 31

47198 Duisburg (Homberg)

Telefon 0 20 66 / 86 38

Telefax: 0 20 66 / 5 66 06

Rückblende

Gegen **Schwarz-Weiß Essen** lag unsere Mannschaft früh 0:1 zurück und verschief fast die komplette erste Halbzeit. Nach dem Seitenwechsel brannten die Gelb-Schwarzen dagegen ein Offensivfeuerwerk ab und liesen sich auch von einer krassen Fehlentscheidung - ein Tor von Chamdin Said in der 46. Minute wurde wegen angeblichem Abseits nicht anerkannt - und dem zweiten Gegentor nicht entmutigen. Doch beste Chancen wurden vergeben, so daß man am Ende mit leeren Händen dastand.

VfB Homberg: Weichert - Konarski (60. Schiek), Edu, Giorri, Embers - Dikmen, Bongers (79. Kouam Kengne), Dragovic, Urban (76. Cuhaci) - Sogolj, Said

Tore: 0:1 (4.) Najdi, 0:2 (50.) Kasak

Zuschauer: 200

Bei Tabellenführer **KFC 05 Uerdingen** lieferte unsere Mannschaft eine leidenschaftliche Abwehrschlacht ab, ein von Tim Weichert gehaltener Elfmeter hielt den VfB im Spiel. Nach dem Seitenwechsel traf Chamdin Said sogar zum 0:1, die mitgereisten Homberger Fans begannen vom zweiten Saisonsieg zu träumen. Die Uerdinger scheiterten immer wieder an unserer gut organisierten Abwehr, auch nach der umstrittenen roten Karte gegen Dennis Konarski hielt das Bollwerk stand. Nur Emrah Uzun fand eine Lücke und glückte elf Minuten vor dem Abpfiff aus - zu diesem Zeitpunkt standen nur neun Homberger auf dem Feld, weil Schiedsrichter Sven Watschki Sunay Acar nach einer kurzen Behandlungspause erst spät wieder mitspielen ließ.

VfB Homberg: Weichert - Acar, Konarski, Giorri (53. Edu), Urban - Kouam Kengne, Dragovic - Dikmen (66. Schiek), Bongers, Said (71. Cuhaci) - Sogolj

Tore: 0:1 (51.) Said, 1:1 (79.) Uzun

Rote Karte: Konarski (61. / Foulspiel)

Besonderes Vorkommnis: Issa scheitert mit Foulelfmeter an Weichert (24.)

Zuschauer: 2207

Der Trainer hat das Wort

Liebe VfB-Fans,

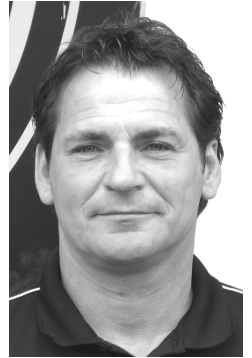
in den vergangenen Begegnungen haben wir zu wenig Treffer erzielt, deshalb stehen Tor-schußübungen ganz oben auf unserem Trainingsprogramm. Auch das schnelle Spiel mit wenigen Ballkontakten studieren wir intensiv ein, und mit den Trainingsleistungen meiner Mannschaft bin ich völlig zufrieden. Aber es heißt ja „man spielt so gut wie man trainiert“ - und es gibt bei uns noch eine Kluft zwischen Training und Spiel. Zu berücksichtigen ist, daß wir unser Spielsystem verändern. Die Grundausrüstung in diesen Zeiten des Umbruchs - das Gesicht der Mannschaft hat sich **massiv** verändert - soll offensiver werden.

Spielerische Fortschritte sind unverkennbar, doch wir „vergessen“ leider allzu oft das Tore-schießen. Und Fußball ist nun mal ein Ergebnissport. Gegen Hamborn 07, beim SC Kapellen-Erft, gegen Ratin-gen und Schwarz-Weiß Essen waren mehr Zähler drin. In Uerdingen war es ein anderes Spiel - aber das kön-nen wir auch: Einem Gegner, der zuhause nicht viele Punkte abgeben wird, dank einer geordneten Kompakt-heit ein 1:1 abzutrotzen: Das verdient aus meiner Sicht Anerkennung.

Wir schauen nach vorne und sind sehr optimistisch, was die Zukunft angeht. Dabei wünsche ich mir mehr posi-tive Begleitung von Seiten des Publikums. Natürlich darf gemeckert werden, wenn es Grund gibt - aber alles zu seiner Zeit. Es wird im Moment zu viel kritisiert - das haben Mannschaft sowie Trainer- und Betreuersteam nicht verdient. Wir geben **alles** für den VfB Homberg, **jeder** setzt sich bis zum Letzten ein für unseren Verein.

Natürlich müssen wir neben Einsatz und spielerischen Fortschritten auch die notwendigen Ergebnisse einfah-ren - und damit soll es heute gegen TuS Bösinghoven losgehen. Dann kann mein Team wie auf der Rückfahrt aus Eller feiern und auch *dabei* einmal mehr unter Beweis stellen, daß es eine funktionierende Einheit ist.

Ihr Günter Abel



Gastronomie PCC - Stadion

Öffnungszeiten

Mo. - Fr. ab 15.30 Uhr
Sa. - So. ab 10.00 Uhr
(bei Spielbetrieb)

Täglich Imbiss
und kleine Gerichte

Räumlichkeiten für
Betriebsfeste, Familienfeiern
jeglicher Art bis 130 Pers.
Biergarten

König Pilsener



Haben Sie Fragen, sprechen Sie uns an.

Tel. 02066 - 86 83

Ihr Friseur in Duisburg

am Averdunkplatz 18

ÖFFNUNGSZEITEN:

Mo. 10.00 - 18.00
Di. - Fr. 09.00 - 18.30
Sa. 08.00 - 15.00

Fon 02 03 - 2 71 92
www.friseur-udostenger.de

FRISEUR UDO STENGER

Duisburg

Schiffsausrüstung
Industriebedarf
Techn. Handel
Yachtzubehör



Qualität hat einen Namen:

WITTIG GmbH

Service hat eine Nummer:

02 03/9 32 73-0

! Testen Sie uns !

WITTIG GmbH
Max-Peters-Straße 13
D-47059 Duisburg

Telefon: 0203/93273-0
Telefax: 0203/93273-66
E-Mail: info@wi-du.de
Internet: www.wi-du.de

Schlüpen KG

Projektentwicklung

**Gewerbe-, Industrie- und
Agrar-Immobilien**

Postfach 14 20 48
47210 Duisburg

Mobil 0173-27 86 960
Telefon 0 21 51 - 325 82 79
Telefax 0 21 51 - 326 17 53



Spielerstatistik Oberliga-Saison 2012/2013

	Rücken- nummer	Spiel Einsätze	Einsätze in Minuten	Tore	Gelbe Karten	Gelb-Rote Karten	Rote Karten
Sunay Acar	20	1	90	0	1	0	0
Kevin Bongers	9	6	528	0	3	0	0
Oguzhan Cuhaci	10	5	127	0	0	0	0
Demircan Dikmen	23	3	222	0	0	0	0
Nedžad Dragovic	7	6	540	1	1	0	0
Simon Edu	14	4	270	1	0	0	0
Daniel Embers	22	5	450	0	0	0	0
Cengizhan Erbay	6	0	0	0	0	0	0
Gianni Giorri	3	6	399	0	2	0	0
Tim Hartmann	27	3	104	0	1	0	0
Martin Hauffe	25	0	0	0	0	0	0
Dennis Konarski	5	6	409	0	1	1	1
Simon Kouam Kengne	4	5	178	1	0	0	0
Baran Özcan	24	0	0	0	0	0	0
Chamdin Said	13	5	431	2	0	0	0
Tobias Schiek	16	6	300	0	0	0	0
Almir Sogolj	18	6	540	2	2	0	0
Dennis Terwiel	11	3	232	0	0	0	0
Mirko Urban	30	6	508	1	1	0	0
Patrick Wafo	21	0	0	0	0	0	0
Tim Weichelt	1	6	540	0	0	0	0
Lukas Weiß	15	2	25	0	0	0	0
Hikmet Yildirim	19	0	0	0	0	0	0
Eigentore				0			
Gesamt				8	12	1	1

Spielplan Oberliga-Niederrhein: Saison 2012/2013

Heim ▼ Gast ►		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
SW Essen	1		04.11.	17.02.	28.11.	26.05.	21.10.	17.03.	1:2	05.05.	03.02.	23.09.	12.05.	09.12.	03.03.	21.04.	07.04.	2:1	5:0	30.09.	18.11.
VfB Speldorf	2	28.04.		20.05.	14.04.	28.10.	2:2	03.02.	11.11.	26.09.	09.05.	0:1	07.10.	22.09.	09.12.	03.03.	17.02.	02.12.	24.11.	3:1	01.04.
VfB Homberg	3	0:2	28.11.		3:3	10.02.	18.11.	21.04.	24.02.	26.05.	16.09.	21.10.	16.12.	17.03.	07.04.	12.05.	05.05.	30.09.	10.03.	31.10.	1:1
Ratingen 04/19	4	20.05.	21.10.	03.02.		24.11.	30.09.	03.03.	02.12.	21.04.	09.12.	3:1	05.05.	18.11.	17.02.	07.04.	17.03.	0:0	1:3	23.09.	02.11.
RW Oberhausen U23	5	02.12.	21.04.	1:3	12.05.		07.04.	23.09.	09.12.	04.11.	0:1	03.03.	18.11.	20.05.	4:1	21.10.	30.09.	17.02.	03.02.	17.03.	05.05.
Vfl Rhede	6	14.04.	24.02.	09.05.	01.04.	07.10.		09.12.	28.10.	16.09.	28.04.	02.12.	26.09.	2:1	20.05.	3:7	03.02.	24.11.	11.11.	0:0	10.03.
TuRU Düsseldorf	7	26.09.	2:1	28.10.	16.09.	10.03.	0:2		01.04.	10.02.	07.10.	09.05.	24.02.	12.05.	11.11.	16.12.	26.05.	28.04.	14.04.	28.11.	4:0
KFC Uerdingen	8	16.12.	05.05.	1:1	26.05.	2:0	21.04.	30.09.		18.11.	4:1	17.03.	28.11.	03.02.	23.09.	04.11.	21.10.	03.03.	17.02.	06.04.	12.05.
SV Hönnepele-Nied.	9	11.11.	17.03.	02.12.	28.10.	28.04.	03.03.	0:0	09.05.		24.11.	03.02.	14.04.	30.09.	1:2	23.09.	4:3	09.12.	20.05.	17.02.	07.10.
TuS Börsinghoven	10	2:3	18.11.	03.03.	1:4	16.12.	04.11.	07.04.	10.02.	12.05.		30.09.	26.05.	1:1	17.03.	05.05.	21.04.	23.09.	2:1	21.10.	28.11.
Wuppertaler SV U23	11	10.03.	16.12.	14.04.	24.02.	16.09.	26.05.	18.11.	26.09.	3:2	01.04.		1:0	05.05.	28.04.	0:0	28.11.	28.10.	07.10.	12.05.	10.02.
SC Kapellen-Erft	12	24.11.	07.04.	1:0	11.11.	09.05.	17.03.	0:3	20.05.	21.10.	02.12.	17.02.		04.11.	2:0	30.09.	23.09.	03.02.	09.12.	03.03.	21.04.
SV Sonsbeck	13	2:0	10.03.	26.09.	09.05.	28.11.	09.02.	24.11.	0:2	01.04.	17.02.	11.11.	28.04.		28.10.	24.02.	16.12.	07.10.	16.09.	26.05.	14.04.
SF Baumberg	14	16.09.	1:0	07.10.	1:1	24.02.	28.11.	05.05.	10.03.	16.12.	26.09.	04.11.	10.02.	21.04.		26.05.	12.05.	14.04.	01.04.	18.11.	4:1
SV Uedesheim	15	28.10.	16.09.	24.11.	07.10.	14.04.	17.02.	0:1	28.04.	10.03.	11.11.	09.12.	01.04.	1:1	02.12.		4:1	20.05.	09.05.	03.02.	26.09.
1. FC Wülfrath	16	07.10.	2:2	11.11.	26.09.	01.04.	2:0	02.12.	14.04.	24.02.	28.10.	20.05.	10.03.	2:0	24.11.	10.02.		09.05.	28.04.	09.12.	16.09.
TV Jahn Hiesfeld	17	24.02.	26.05.	01.04.	10.02.	1:0	12.05.	04.11.	14.09.	2:1	10.03.	21.04.	0:1	07.04.	21.10.	28.11.	18.11.		26.09.	05.05.	16.12.
Cronenberger SC	18	10.02.	12.05.	23.09.	15.12.	0:0	05.05.	21.10.	2:3	28.11.	24.02.	07.04.	0:2	03.03.	30.09.	18.11.	04.11.	17.03.		21.04.	26.05.
VfR Krefeld-Fischeln	19	01.04.	10.02.	28.04.	10.03.	26.09.	16.12.	20.05.	06.10.	1:3	14.04.	24.11.	16.09.	02.12.	09.05.	1:2	2:0	11.11.	28.10.		24.02.
SF Hamborn 07	20	09.05.	30.09.	09.12.	28.04.	11.11.	23.09.	17.02.	24.11.	07.04.	20.05.	0:1	28.10.	21.10.	03.02.	17.03.	03.03.	2:3	02.12.	1:0	

Immer da, immer nah.

PROVINZIAL

Die Versicherung der Sparkassen

Sicherheit für die
ganze Familie, auch
bei Sport und Spiel:
Die private Unfallversicherung.

Geschäftsstellenleiter **Thomas Bungart**

Augustastrasse 107 • 47198 Duisburg • Telefon 02066 55321

www.provinzial.com

Aktueller Tabellenstand Oberliga Niederrhein 2012/13

Pl.	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Tore	Diff.	Pkt.
01.	KFC Uerdingen 05	6	5	1	0	14:5	9	16
02.	TuRU Düsseldorf	6	4	1	1	10:3	7	13
03.	Wuppertaler SV B. U23	6	4	1	1	7:5	2	13
04.	SW Essen	6	4	0	2	13:7	6	12
05.	SC Kapellen-Erft	6	4	0	2	6:4	2	12
05.	SV Uedesheim	6	3	2	1	14:7	7	11
07.	TV Jahn Hiesfeld	6	3	1	2	7:6	1	10
08.	SF Baumberg	6	3	1	2	9:9	0	10
09.	Ratingen 04/19	6	2	3	1	12:9	3	9
10.	VfL Rhede	6	2	2	2	9:12	-3	8
10.	SV Hönnepel-Nied.	6	2	1	3	11:11	0	7
12.	1. FC Wülfrath	6	2	1	3	10:12	-2	7
13.	TuS 64 Bösinghoven	6	2	1	3	8:13	-5	7
14.	VfB Homberg	6	1	3	2	8:9	-1	6
15.	VfB Speldorf	6	1	2	3	8:9	-1	5
16.	SV Sonsbeck	6	1	2	3	5:8	-3	5
17.	RW Oberhausen U23	6	1	1	4	5:8	-3	4
18.	VfR Krefeld-Fischeln	6	1	1	4	5:9	-4	4
19.	Cronenberger SC	6	1	1	4	6:13	-7	4
20.	SF Hamborn 07	6	1	1	4	5:13	-8	4

07. Spieltag 16.09.2012

Fr	TV Jahn Hiesfeld	-	KFC Uerdingen 05	:
So	SV Sonsbeck	-	Cronenberger SC	:
So	TuRU Düsseldorf	-	Ratingen 04/19	:
So	Wuppertaler SV B. U23	-	RW Oberhausen U23	:
So	SF Baumberg	-	SW Essen	:
So	VfB Homberg	-	TuS 64 Bösinghoven	:
So	SV Uedesheim	-	VfB Speldorf	:
So	VfL Rhede	-	SV Hönnepel-Nied.	:
So	1. FC Wülfrath	-	SF Hamborn 07	:
So	VfR Krefeld-Fischeln	-	SC Kapellen-Erft	:

08. Spieltag 23.09.2012

So	RW Oberhausen U23	-	TuRU Düsseldorf	:
So	Ratingen 04/19	-	VfR Krefeld-Fischeln	:
So	SC Kapellen-Erft	-	1. FC Wülfrath	:
So	SF Hamborn 07	-	VfL Rhede	:
So	SV Hönnepel-Nied.	-	SV Uedesheim	:
So	VfB Speldorf	-	SV Sonsbeck	:
So	Cronenberger SC	-	VfB Homberg	:
So	TuS 64 Bösinghoven	-	TV Jahn Hiesfeld	:
So	KFC Uerdingen 05	-	SF Baumberg	:
So	SW Essen	-	Wuppertaler SV B. U23	:



FENDEL CONSULT GMBH
Steuerberatungsgesellschaft

WIR STEUERNERN
IHREN ERFOLG!

Königstraße 16, 47198 Duisburg
Geschäftsführer:
Dipl.-Betw. Friedhelm Fendel, Stb.
Tel.: 0 20 66 / 46 890 0
Fax: 0 20 66 / 46 890 16
<http://www.fendel-consult.de>
E-Mail: kanzlei@fendel-consult.de

Augusta Grill

Döner Kebap

47198 Duisburg - Homberg

Augustastrasse 40

Tel.: 02066 - 13 37 9

Öffnungszeiten:

Mo. - Sa.: 11.30 - 23.00

So.: 12.00 - 23.00

Feiertage: 14.00 - 23.00

Inh. Etem Perk

Michael Haub

Malermeister · Betriebswirt des Handwerks
Fachkraft f. Schimmelbeseitigung Zertifiziert

Am Buchenberg 33 · 47198 Duisburg

☎ 0 20 66/3 00 56 · ☎ 0 20 66/3 82 59

✉ info@maler-haub.de

www.maler-haub.de

www.fachkraft-schimmelbeseitigung.de

+ VfB-Telegramm + VfB-Telegramm + VfB-Telegramm +

- + Unser Meisterschaftsspiel gegen den **VfR Krefeld-Fischeln** ist wegen des Bundesliga-Heimspiels der FCR-Frauen gegen den 1. FFC Frankfurt auf Mittwoch, 31.10.2012, 19.30 Uhr, vorverlegt worden.
- + Neuzugang **Tim Hartmann** und Nachwuchsspieler **Hikmet Yildirim** fallen derzeit leider aus. Hartmann muß sich noch einer Operation an der Leiste unterziehen, Yildirim hat eine Nasen-OP hinter sich und darf noch nicht wieder trainieren.
- + Nach seiner roten Karte in Uerdingen wurde **Dennis Konarski** für zwei Spiele gesperrt. Da die Pokalpartie in Eller mitzählt, fehlt der Innenverteidiger also heute zum zweiten und letzten Mal.
- + Mit **Taher El Idrissi** und **Timo Giese** haben zwei Spieler noch im August ihre Verträge aufgelöst. Giese spielt jetzt in der Landesliga für den 1. FC Bocholt. El Idrissis Ziel ist unbekannt.
- + Unsere **B2-Junioren** bedanken sich herzlich beim **Base-Shop Moers** (Homberger Straße 16), der in dieser Spielzeit als Trikot-Sponsor fungiert. Inhaber **Erdem Onat** ist am Rheindeich übrigens ein guter alter Bekannter: Zunächst als Spieler und dann als Sponsor hält „Edi“ dem VfB die Treue.
- + Keine Frage: **Wichtig ist auf dem Platz**. Trotzdem kann und will sich der VfB Homberg den *Online-Medien* nicht entziehen: Nicht nur auf unserer Homepage **www.vfb-homberg.de**, auch bei Facebook (siehe unten), Twitter („VfB_Homberg“) und dem Portal FuPa.Net (www.fupa.net/niederrhein) kann man Informationen von und zu unserem Verein finden.



Sie vermissen die Beiträge unseres Stadionsprechers Markus Lehmkuhl? Schauen Sie doch mal im Internet bei Facebook rein - dort finden Sie Texte und Diskussionen zu unserem Verein unter dem Stichwort „**VfB Homberg Forum**“.

Diebels-Niederrheinpokal: Achtelfinale erreicht

Die zweite Runde des Diebels-Niederrheinpokals führte unsere Mannschaft zum Landesligisten TSV Eller 04, der vor drei Jahren in der ersten Runde Endstation für den VfB Homberg war. Diesmal hatten die Gelb-Schwarzen verdient das bessere Ende für sich und stehen nach dem 2:0-Erfolg im Achtelfinale.

Zwar mußte VfB-Keeper Tim Weichert dreimal stark parieren, doch die Defensive - mit Nedzad Dragovic und Mirko Urban für den gesperrten Dennis Konarski und den verletzten Daniel Embers in der Viererkette - hatte den Gegner insgesamt gut im Griff. Auch nach vorne konnten die Homberger gefallen, nur der Abschluß war mehr als verbesserungswürdig. Durch Treffer von Almir Sogolj, der das runde Leder in der neunzehnten Minute nach einer Ecke von Mirko Urban mit einem unkonventionellen Aufsetzer ins Netz beförderte, und Chamdin Said, der einen abgewehrten Ball im zweiten Versuch ins linke untere Toreck schob, gewann der Oberligist alles in allem problemlos.

Die nächste Runde wird am kommenden Dienstag ausgelost, im Internet wird die Ziehung beim Reviersport als „Stream“ angeboten. Wir hoffen auf einen attraktiven Gegner und damit auf mehr als 53 zahlende Zuschauer...

VfB Homberg: Weichert - Acar (83. Schiek), Dragovic, Giorri (70. Edu), Urban - Bongers, Kouam Kengne - Dikmen, Said, Terwiel (60. Cuhaci) - Sogolj

Tore: 0:1 (19.) Sogolj, 0:2 (75.) Said

Gelb-rote Karte: Cakir (79. / Unsportliches Verhalten)

Zuschauer: 53



Malteser Krankenhaus
St. Johannes-Stift

schnell und kompetent Hilfe leisten

Malteser Krankenhaus St. Johannes-Stift
Johannisstraße 21 • 47198 Duisburg
Telefon 02066 29-0

krankenhaus.duisburg-homberg@malteser.de
www.malteser-stjohannesstift.de

Malteser
...weil Nähe zählt.

REMONDIS®

Egal was. Egal wann. Egal wo.
Entsorgung von A bis Z.

> Kreislaufwirtschaft

Wir holen ab, was bei Ihnen anfällt:	■ Folien und Styropor
■ Abfälle zur Verwertung	■ Gewerbeabfälle
■ Akten- und Datenvernichtung	■ Grün- und Gartenabfälle
■ Altholz	■ Metallschrott
■ Bauschutt	■ Papier und Kartonagen
■ Elektro- und Haushaltsgeräte	■ Sperrmüll

Haben Sie Fragen? Wünschen Sie ein Angebot? Rufen Sie uns an!

REMONDIS GmbH & Co. KG, Region West, NL Duisburg-Oberhausen
Buschhausener Str. 144, 46049 Oberhausen, Telefon: 0208 81087-214
Fax: 0208 81087-241, info@remondis.de, www.remondis.de

Spielplan Bezirksliga: Saison 2012/2013

Heim ▼	Gast ►		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
VfB Homberg II	1			02.12.	4:2	07.10.	03.03.	19.09.	28.04.	02.06.	01.04.	11.05.	14.04.	11.11.	28.10.	17.03.	14.10.
Borussia Veen	2	26.05.		04.05.	5:1	04.11.	07.04.	24.03.	21.10.	09.06.	01.04.	10.03.	2:0	16.09.	18.11.	21.04.	
Viktoria Winnekendonk	3	10.03.	11.11.		8:1	02.06.	14.10.	14.04.	12.05.	24.03.	28.04.	01.04.	28.10.	07.10.	0:2	02.12.	
SV Neukirchen	4	07.04.	03.03.	28.03.		23.09.	04.11.	02.12.	0:8	21.04.	13.10.	11.11.	02.06.	12.05.	30.09.	17.03.	
TuS Fichte Lintfort	5	2:0	28.04.	09.12.	24.03.		26.05.	07.10.	11.11.	16.09.	28.10.	6:0	14.04.	01.04.	09.06.	12.05.	
SV 19 Sevelen	6	24.03.	05.10.	09.06.	28.04.	02.12.		1:2	28.10.	14.04.	10.10.	12.05.	16.09.	09.12.	10.03.	11.11.	
FC Moers Meerfeld	7	04.11.	23.09.	21.10.	26.05.	07.04.	03.03.		28.03.	18.11.	17.03.	09.12.	0:2	09.06.	21.04.	29.09.	
SF Broekhuysen	8	09.12.	14.04.	18.11.	10.03.	05.05.	21.04.	2:0		1:1	07.10.	16.09.	01.04.	24.03.	26.05.	04.11.	
GSV Moers II	9	30.09.	14.10.	23.09.	28.10.	17.03.	20.10.	12.05.	03.03.		02.06.	28.04.	02.12.	11.11.	28.03.	4:3	
SV Walbeck	10	18.11.	28.09.	04.11.	09.06.	21.04.	28.03.	14.09.	07.04.	09.12.		3:2	24.03.	10.03.	05.05.	21.10.	
VfL Rheinhausen	11	21.10.	1:3	30.09.	05.05.	28.03.	18.11.	02.06.	17.03.	04.11.	03.03.		14.10.	02.12.	07.04.	23.09.	
Grün-Weiß Venum	12	05.05.	28.03.	21.04.	09.12.	21.10.	17.03.	10.03.	30.09.	26.05.	23.09.	09.06.		1:2	04.11.	07.04.	
SV Sonsbeck II	13	21.04.	17.03.	07.04.	18.11.	30.09.	02.06.	14.10.	23.09.	05.05.	3:0	25.05.	03.03.		21.10.	28.03.	
SV Veert	14	15.09.	12.05.	03.03.	01.04.	14.10.	1:1	28.10.	02.12.	0:2	11.11.	07.10.	28.04.	14.04.		02.06.	
SV Straelen II	15	09.06.	28.10.	26.05.	16.09.	18.11.	05.05.	01.04.	28.04.	10.03.	14.04.	24.03.	07.10.	1:2	09.12.		



**EDELSTAHL - ZENTRUM
DUISBURG**

HEINRICH BRÖKER GMBH

Schrauben u. Normteile - Bleche - Rohre - Winkel - Ketten
Drahtseile u. Zubehör - Kugelhähne - Fliegengitter
Scharniere - Beschläge - u.v.m.

! Alles ausschließlich aus Edelstahl !

47198 Duisburg (Homberg) Moerser Str. 29
Telefon (0 20 66) 5 60 98 Telefax (0 20 66) 1 39 74
Internet: <http://www.broeker.de> E-mail: broeker@broeker.de

**TOP-GEPFLEGTE
Gebrauchtwagen**

**1/2 Jahreswagen
zu günstigen Preisen**

**KFZ-MEISTER-
WERKSTATT**

**AUTOLAND
KURT KUNC**



**DU-Rheinhausen
Krefelder Straße 276
Tel. 02065 / 6 17 88
Fax 02065 / 6 17 18**

marka Werbemittel - Tel. 0 20 65 / 6 36 41

BESTATTUNGSUNTERNEHMEN

Gerhard Spitzer

Inhaber Martin Spitzer e. K.

47198 Duisburg (Homberg)

Hochfeldstraße 27

Telefon: 0 20 66 - 85 13

Mobil: 0171 - 51 72 25 0

Übernahme aller Bestattungsangelegenheiten
Erd- und Feuerbestattungen
Überführungen



Bezirksliga 2012/2013

Mit einer erwarteten 0:2-Auswärtsniederlage bei TuS Fichte Lintfort sowie einem ansehnlichen 4:2-Heimerfolg gegen Viktoria Winnekendonk ist unsere zweite Mannschaft in die neue Saison gestartet, am vergangenen Sonntag waren Trainer Markus Steinke und seine Akteure spielfrei.

Bei Fichte Lintfort konnte unsere Reserve als klarer Außenseiter - auch dank des stark haltenden Torwart-Oldies Andreas Kossenjans - fast 70 Minuten ein 0:0 halten, bevor die Gastgeber mit einem Doppelschlag zum verdienten Erfolg kamen.

Gegen Viktoria Winnekendonk brachten Ergin Polatkan in der vierten und Baran Özcan in der achten Minute die Gastgeber schnell in Führung, unmittelbar nach dem Seitenwechsel erhöhte Polatkan mit seinem zweiten Treffer auf ein vermeintlich sicheres 3:0. Doch die Gäste bekamen wie aus dem Nichts Oberwasser und kamen innerhalb von 60 Sekunden auf 3:2 heran - der sichere VfB-Torwart Michael Burda war zweimal machtlos. Erfreulicherweise rissen sich die Gelb-Schwarzen aber noch einmal zusammen und kamen durch einen von Stiv Stojic verwandelten Foulelfmeter zum entscheidenden 4:2.

Gestern stand ein Auswärtsspiel beim SV Veert auf dem Programm, das Ergebnis lag bei Redaktionsschluß natürlich noch nicht vor. Am kommenden Mittwoch (19.09.2012) um 19.30 Uhr findet das vorgezogene Meisterschaftsspiel gegen den SV 19 Sevelen statt, danach geht es am 30.09.2012 auswärts bei GSV Moers II weiter.

Übrigens finden Sie im Internet weitere Informationen zur zweiten Mannschaft auf deren eigener Homepage: www.vfb-homberg2.de.

*michèle
moden*

Ihr Fachgeschäft
in Sachen Mode
in den Größen 34 bis 46

Am Marktplatz 1
Duisburg-Hochheide
Telefon (0 20 66) 3.77 44



Der neue **Matjes** ist da !!!

Stück

1,80 €

3 Stück

nur

5,00€



Aktueller Tabellenstand Bezirksliga 2012/2013

Pl.	Verein	Sp.	G.	U.	V.	Tore	Diff.	Pkt.
01.	Borussia Veen	3	3	0	0	10:2	8	9
02.	SV Sonsbeck II	3	3	0	0	7:2	5	9
03.	SF Broekhuysen	3	2	1	0	11:1	10	7
04.	GSV Moers II	3	2	1	0	7:4	3	7
05.	TuS Fichte Lintfort	2	2	0	0	8:0	8	6
06.	SV Veert	3	1	1	1	3:3	0	4
07.	Vikt. Winnekendonk	3	1	0	2	10:7	3	3
08.	VfB Homberg II	2	1	0	1	4:4	0	3
09.	Grün-Weiß Venum	3	1	0	2	3:4	-1	3
10.	SV Walbeck	2	1	0	1	3:5	-2	3
11.	FC Moers Meerfeld	3	1	0	2	2:5	-3	3
12.	SV 19 Sevelen	2	0	1	1	2:3	-1	1
13.	SV Straelen II	2	0	0	2	4:6	-2	0
14.	VfL Rheinhausen	3	0	0	3	3:12	-9	0
15.	SV Neukirchen	3	0	0	3	2:21	-19	0

03. Spieltag 16.09.2012

Fr	SV Walbeck	-	FC Moers Meerfeld	
Sa	SV Veert	-	VfB Homberg II	
So	SV 19 Sevelen	-	Grün-Weiß Venum	
So	TuS Fichte Lintfort	-	GSV Moers II	
So	SV Straelen II	-	SV Neukirchen	
So	SF Broekhuysen	-	VfL Rheinhausen	
So	Borussia Veen	-	SV Sonsbeck II	

04. Spieltag 23.09.2012

Mi	VfB Homberg II	-	SV 19 Sevelen	
So	SV Sonsbeck II	-	SF Broekhuysen	
So	VfL Rheinhausen	-	SV Straelen II	
So	SV Neukirchen	-	TuS Fichte Lintfort	
So	GSV Moers II	-	Vikt. Winnekendonk	
So	Grün-Weiß Venum	-	SV Walbeck	
So	FC Moers Meerfeld	-	Borussia Veen	

KOMPETENZ IN KAROSSERIE & LACK

**RÜDIGER
HOLTkamp**
KAROSSERIE- & LACKIERZENTRUM



Überzeugende Qualität &
Erstklassiger Service



Hochstraße 64 · 47228 Duisburg-Rheinhausen
Telefon (0 20 65) 89 98 44 · Telefax (0 20 65) 8 19 78
www.ruediger-holtkamp.de · info@ruediger-holtkamp.de



Elektro Woch GmbH

Ausführung aller Elektroarbeiten
NOTDIENST

Bergmannstraße 5
Luisenstraße 59 a
47198 Duisburg

Tel. 0 20 66 / 3 16 00 (sen.)
0 20 66 / 3 73 03 (jun.)
Fax. 0 20 66 / 38 02 66

Reha-Sport und Training

Proactiv

Physiotherapie

WIR MACHEN SIE FIT UND GESUND!

Klaus Jacobi
Waldstr. 148 • 47447 Moers
Tel. 0 28 41 / 36 91 10
www.physio-jacobi.de

- Physiotherapie
- Präventionskurse
- Trainingstherapie
- Rehasport

Ford

Duisburg - präsentiert die

VfB Homberg

Tim Weichert (TW)	1
Martin Hauffe (TW)	25
Gianni Giorri	3
Simon Kouam Kengne	4
Dennis Konarski	5
Cengizhan Erbay	6
Nedžad Dragovic	7
Kevin Bongers	9
Oguzhan Cuhaci	10
Dennis Terwiel	11
Chamdin Said	13
Simon Edu	14
Lukas Weiß	15
Tobias Schiek	16
Almir Sogolj	18
Hikmet Yildirim	19
Sunay Acar	20
Patrick Wafo	21
Daniel Embers	22
Demircan Dikmen	23
Baran Özcan	24
Tim Hartmann	27
Mirko Urban (C)	30
Günter Abel (Trainer)	
Volker Abel (Co-Trainer)	

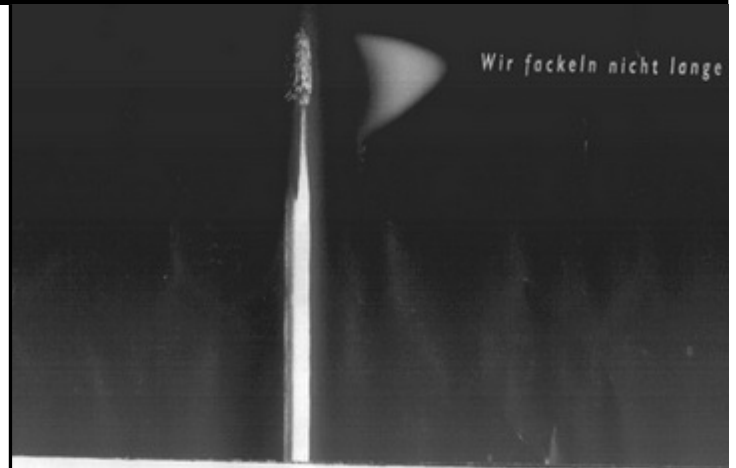
Schneider

Homberg (02066 - 8720)

Mannschaftsaufstellungen

TuS 64 Bösinghoven

- 1 Oliver Haßler (TW)
- 26 Andreas Lahn (TW)
- 77 Patrick Iwersen (TW)
- 2 Mehmet Yesil
- 3 Georges Ndoum
- 4 Baris Kilic
- 5 Manuel Lemke
- 6 Christos Pappas
- 7 Kevin Dauser
- 8 Andre Kobe
- 9 Bekim Kastrati
- 10 Daniel Palac
- 11 Stefan Galster
- 14 Andreas Altenbeck (C)
- 15 Dominik Krause
- 17 Michael Enger
- 18 Kerim Gürdal
- 20 Dominik Idel
- 22 Daniel Klinger
- 23 Semir Purisevic
- 24 Florian Witte
- 34 Boubacar Coulibaly
- Martin Stasch (Trainer)**
- Marco Schmitz (Co-Trainer)**
- Kenan Yildirim (Co-Trainer)**
- Alfred Hahnen (Torwart-Trainer)**



utz gestmann

Elektroinstallation
Reparaturen · Lichttechnik
Duisburg - Homberg · Augustastr. 42
— ☎ 0 20 66 / 5 57 91 —

"In Sanitär- und Heizungsfragen
immer bei Manfred Kosub fragen."

Manfred Kosub

Gas-, Wasser-, Heizungs-, Klima- und Lüftungs-
meister

Klempnerei, San. Installationen

Gas-Installationen

Zentralheizungsanlagen

Wartungen

Kundendienst

47198 Duisburg (Homberg)

Ottostraße 67

Telefon (0 20 66) 9 90 30

Werkstatt: Eberhardstraße 2





Unser Shell Thermo-Sortiment

Heizöl – im Zeichen der Innovation

**Bischoff, Vliex & Schöngen,
Pfenning**
Shell Markenpartner
02 41/559 38 00
024 06/66 56 30
024 51/680 01
0800/919 94 35 (kostenfrei)
www.bischoff-vliexschoengen.de
028 41/93 63-0



Shell Thermo Eco
Entwickelt für
modernes Heizen.



Shell Thermo Eco-Ultra
Entwickelt, um
Energie zu sparen.



Shell Thermo plusBio10
Entwickelt der
Natur zuliebe.



Wir gratulieren unseren Mitgliedern zum Geburtstag

01.09. Jürgen Geismann	18.09. Thorsten Bungert
01.09. Konstantinos Dimitriadis	19.09. John Graham
01.09. Marc Hoffmeister	19.09. Jannik Girnth
02.09. Erna Caldenhoven	19.09. Ysen Buduri
02.09. Günter Fünders	19.09. Marlon Wagner
02.09. Michael Paschmann	20.09. Otto Mülbüsch
03.09. Manfred Roth	20.09. Achim Leyendecker
03.09. Vanessa Riedl	20.09. Stephan Hellwig
04.09. Dirk Kühn	20.09. Aaron Mertineit
04.09. Marc Pflume	21.09. Vera Windschlägl
05.09. Frank Wichert	22.09. Karl-Heinz Cremerius
05.09. Timo Konkowski	22.09. Stefan Birker
05.09. Andrew Appiah	22.09. Hikmet Yildirim
05.09. Elias Herbertz	23.09. Jürgen Gilles
07.09. Till Harting	23.09. Mark Falkenburg
07.09. Jens Lammert	23.09. Dirk Paschmann
08.09. Ralf Sturm	23.09. Lucas Henk Süßer
08.09. Enrico Rypinski	23.09. Eren Can Nacar
08.09. Yannik Knobloch	24.09. Udo Mix
09.09. Garip Kakiz	24.09. Thorsten Thiedge
09.09. Nazande Dazkir	24.09. Oliver Skirde
10.09. Karl Burbach	24.09. Max Fendel
10.09. Arber Arifi	24.09. Alesandar Filipovic
11.09. Sylvia Graf	24.09. Peter Klöcker
12.09. Joachim Preckel	25.09. Gerda Weber
13.09. Helmut Bräcker	26.09. Andreas Spitzer
13.09. Ertugrul Erkan	27.09. Hans-Jürgen Jansen
14.09. Lennard Stefan Birker	27.09. Torsten Meyer
15.09. Klaus Lauff	28.09. Frederic Michel
15.09. Florian Funck	29.09. Harald Wagner
16.09. Peter Knobloch	29.09. Michael Peters
16.09. Marion Spiess	29.09. Aileen Pfadler
17.09. Ibrahim Kilinc	29.09. Oktay Tepe
17.09. Robin van Radecke	30.09. Rüdiger Frahm
17.09. Berdan Tensi	30.09. Jörg Strehle

Wir wünschen Euch *alles Gute* im neuen Lebensjahr

WETTELS INDUSTRIEMONTAGEN



- Apparatebau
- Gerätebau
- Edelstahlverarbeitung
- Rohrleitungsbau
- Anlagenbau
- Maschinenbau
- Stahlbau



Wettels Industriemontagen GmbH
Ferdinand-Zeppelin-Str. 13
47445 Moers

Telefon (0 28 41) 88 66-0
Telefax (0 28 41) 88 66-198
www.wettels.de



Thomas Kahl
Dachdeckermeister

Bruchstr. 210 47198 Duisburg

Tel. 0 20 66-22 78 71
Fax 0 20 66-22 78 69

www.kahls-sohn-vom-dach.de Mobil 0171-851 78 28

Sport Palast

Wir leben Sport



JAKO & Sport Palast

PRÄSENTIEREN DIE NEUE

PLAYER-PARTNER-KOLLEKTION DES



POLYESTER
JACKE+HOSE

GR. 116 - 164 **39.90**
GR. S - 4XL **49.90**



T-SHIRT

GR. 116 - 164 **17.95**
GR. S - 5XL **22.95**
GR. 34/36 - 46/48 **22.95**

POLO

GR. 128 - 164 **22.95**
GR. S - 5XL **27.95**
GR. 34/36 - 46/48 **27.95**

SWEAT-SHIRT

GR. 116 - 164 **24.95**
GR. S - 3XL **29.95**



ALLWETTERJACKE

GR. 116 - 164 **32.95**
GR. S - 4XL **37.95**



COACHJACKE

GR. 116 - 164 **59.95**
GR. S - 4XL **74.95**

PRÄSENTATIONS-
JACKE+HOSE

GR. 128 - 164 **59.90**
GR. S - 5XL **69.90**
GR. 34 - 48 **69.90**



RUCKSACK PLAYER
GR. 30 X 13.5 X 42 CM

15.95

SCHUHBEUTEL
GR. 18 X 13.5 X 37 CM

9.95



SPORTTASCHE

GR. 1. BAMBINI **18.95**
GR. 2. JUNIOR **23.95**
GR. 3. SENIOREN **28.95**



SPORTTASCHE
MIT BODENDFACH

GR. 1. BAMBINI **22.95**
GR. 2. JUNIOR **27.95**
GR. 3. SENIOREN **32.95**

KAMP-LINTFORT RINGSTRASSE 132 TEL.: 02842-913131

GUTSCHEIN

BEIM EINLÖSEN DES GUTSCHEINES ERHALTEN
SIE **20% RABATT** AUF DIE PLAYER-KOLLEKTION
GÜLTIG BIS ZUM 30.06.2013



„Ich schütze aktiv die Umwelt – mit PartnerStrom Natur.“

Der Naturstrom der Stadtwerke Duisburg besteht aus 100 % Wasserkraft und ist garantiert CO₂- und atomstromfrei. Sichere und saubere Energie, die Sie nur rund einen Euro mehr im Monat* kostet und mit der Sie den Ausbau erneuerbarer Energien unterstützen. Zudem wird für jeden neuen Naturstrom-Kunden ein Baum gepflanzt. Weitere Infos unter der kostenlosen Service-Hotline 0800 1 39 39 39 oder unter www.stadtwerke-duisburg.de.

* 0,88 Euro/Monat bei einem 2-Personen-Haushalt mit 2.500 kWh Jahresverbrauch



Die nächsten Heimspiele im PCC - Stadion



VfB Homberg vs TV Jahn Hiesfeld

Meisterschaftsspiel
Sonntag - 30.09.2012 - 15.00 Uhr



FCR Duisburg 2001 vs 1. FFC Turbine Potsdam

Meisterschaftsspiel
Sonntag - 23.09.2012 - 14.00 Uhr

Fleischerfachgeschäft + Partyservice Klaus Kother

Rheinpreußenstraße 82
47198 Duisburg-Homberg
Telefon: 0 20 66 / 3 09 49
Telefax: 0 20 66 / 38 01 47



Apothekerin Natalie de Bruyn

ULMEN APOTHEKE ...

... IHR GESUNDHEITSTEAM

- Hilfsmittel
- Reise
- Impfungen
- Mutter & Kind
- Blutwerte
- Blutdruck
- Diabetes
- Kompressions- & Stützstrümpfe
- Inkontinenz
- Kosmetik
- Bringservice

Wir beraten und versorgen Sie gerne!



Uettelsheimer Weg 48 • 47198 Duisburg-Homberg • Tel 0 20 66 / 122 51 • Fax 0 20 66 / 127 31
hallo@ulmen-apotheke-duisburg.de • www.ulmen-apotheke-duisburg.de

**Werde Mitglied beim VfB Homberg e.V.-Verein für Bewegungsspiele e.V.
Unterstütze Deinen Verein !!!**

Name: _____

Vorname: _____

Geburtsdatum: _____

Telefon: _____

Ort: _____

Straße: _____

E-Mail: _____

Hiermit melde ich mich als Mitglied des VfB Homberg an.

(Ort, Datum)

(Unterschrift)

Monatliche Beiträge z. Zt. : **10,- € Männer / 8,- € Frauen**

Einzugsermächtigung

Hiermit ermächtige ich den VfB Homberg e.V. die von mir
zu entrichtenden Mitgliedsbeiträge bis auf Widerruf
halbjährlich mittels Lastschrift einzuziehen.

Kontoinhaber: _____

Bankverbindung: _____

Bankleitzahl: _____

Kontonummer: _____

Homberg hat's gut, Homberg hat Mulder

Bewunderung spüren ...



**mit einer Frisur von Mulder
Super Schnitte und attraktive Preise**



**Mulder & Titanic
EUROP. MASTER OF HAIR**

● DU-Hochheide, Moerser Str. 257 020 66/41 50 34
● DU-Hochheide, Franzstraße 7 020 66/3 76 07





BÜRO-UND OBJEKTEINRICHTUNGEN

Unsere nächsten Auswärtsspiele:

Cronenberger SC, Sonntag, 23.09.2012, Anstoß 15:00 Uhr

Horst-Neuhoff Sportplatz, Hauptstraße, 42349 Wuppertal: 61 Kilometer - ca. 50 Minuten

A40 Richtung Essen bis zum Kreuz Kaiserberg, dann A3 Richtung Köln. Am Kreuz Hilden auf die A46 Richtung Wuppertal wechseln. Am Sonnenborner Kreuz Richtung Cronenberg/Ronsdorf/Elberfeld fahren und der L418 folgen. Nach fünf Kilometern Richtung Cronenberg/Küllenhahn abbiegen. Rechts halten Richtung Remscheid/Cronenberg. Der Sportplatz liegt nach zwei Kilometern auf der rechten Seite.

SV Sonsbeck, Mittwoch, 26.09.2012, Anstoß 19:30 Uhr

Willy-Lemkens-Sportpark, Balberger Straße, 47665 Sosnbeck: 37 Kilometer - ca. 30 Minuten

A42 bis zum Autobahnkreuz Kamp-Lintfort, A57 Richtung Nimwegen bis zur Ausfahrt Sonsbeck. Am Ende der Ausfahrt links, nach 800 Metern links in den Wildpaßweg, nach 1300 Metern rechts auf die Balbecker Straße abbiegen. Der Sportplatz liegt nach 400 Metern auf der rechten Seite.



Ihr Team in Hochheide:



Ina Becker



Barbara Kenner



Doris Bittlinsky



*Carsten Paßen
-Geschäftsstellenleiter-*

„Vertrauen und Nähe“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Freundlich - kompetent - VOR ORT !

Ihre Geschäftsstelle Hochheide

Ehrenstr. 2, 47198 Duisburg
Telefon: 02841 143-0
www.volksbank-niederrhein.de



**Volksbank
Niederrhein eG**

*Vertrauen
und Nähe*

Die VfB-Jugendabteilung informiert:

Ansprechpartner und Trainingszeiten

Jugendvorstand

Jugendleiter: Achim Hellfeier (02066 - 508898, Mobil 0163 - 6419161)
 Stellv. Jugendleiterin: Monika Schroeder (02066 - 55629, Mobil 0163 - 1375446)

Team	Tag	Trainingszeit	Platz	Trainer (Tel.-Nr.)	(Co-) Trainer
A1	Mo.	19.00 - 20.30	Kunstrasen	Achim Kontermann	Sadi Kartal (0177-7557938)
	Mi.	19.30 - 21.00	Tennenplatz		
U19	Fr.	18.00 - 19.30	Kunstrasen		
A2	Mo.	19.30 - 21.00	Tennenplatz	Volker Hohmann (0177-2950845)	
U18	Mi.	18.00 - 19.30	Kunstrasen		
B1	Mo.	17.30 - 19.00	Kunstrasen	Reda Bouanani (0157-72010973)	Tolga Kurt (0177-9656291)
	Mi.	18.00 - 19.30	Tennenplatz		
U17	Fr.	18.00 - 19.30	Kunstrasen		
B2	Mi.	18.00 - 19.30	Kunstrasen	Wolfgang Meyer (0152-24374308)	Cihan Gürdag (0173-5730530)
U16	Fr.	17.30 - 19.00	Tennenplatz		
C1	Di.	17.30-19.00	Kunstrasen	Joachim Preckel (0177-8504517)	Olaf Sonnen (0160-97308060)
	Do.	17.30 - 19.00	Tennenplatz		
U15	Fr.	18.00 - 19.30	Tennenplatz		
C2	Di.	17.30 - 19.00	Kunstrasen	Fatmir Bunjaku (0172 -2135972)	Ali Tepe (0163-5426093)
U14/1	Do.	17.30 - 19.00	Tennenplatz		
C3	Mo.	17.30-19.00	Kunstrasen	Rainer Nannig (0179-1258393)	
U14/2	Mi.	18.00 - 19.30	Tennenplatz		
D1	Di.	17.30 - 19.00	Tennenplatz	Sertac Dincer(0170-22214964)	Murat Krackir (0177-7121228)
U13	Do.	17.30 - 19.00	Kunstrasen		
D2	Di.	17.30 - 19.00	Tennenplatz	Bodo Hilse (0163-7742502)	Hasan Sarac (0171-3355703)
U12	Do.	17.30 - 19.00	Kunstrasen		
D3	Mo.	18.00 - 19.30	Tennenplatz	Stefan Horn (0173-2925892)	
U12/2	Mi.	16.30 - 18.00	Kunstrasen		
E1	Mo.	18.00 - 19.30	Tennenplatz	Ralf Niedzwiedz (0163-899300)	Giovanni Totaro (0175-1624688)
U11	Mi.	16.30 - 18.00	Kunstrasen		
E2	Mi.	16.30 - 18.00	Tennenplatz	Dirk Paschmann (0178-5341297)	Dennis Köhnen (0163-4294528)
U11/2	Fr.	16.30-18.00	Kunstrasen		
E3	Di.	16.30 - 18.00	Tennenplatz	Torsten Meyer (0172-9811151)	Jens Franke (0177-8569341)
U11/3	Fr.	16.30 - 18.00	Kunstrasen		
E4	Mo.	16.30 - 18.00	Tennenplatz	Jörg Stehle (0176-20532694)	Stefan Birker (02066-415960)
U10	Mi.	16.30 - 18.00	Kunstrasen		
F1	Di.	16.00 - 17.30	Kunstrasen	Hasan Sarac (0171-3355703)	Mike Lindner (0170-6205392)
	Do.	16.00 - 17.30	Tennenplatz		
F2	Di.	16.00 - 17.30	Kunstrasen	Volker Twardzik (0152-04809386)	Mustafa Karamalak (02066-3930558)
	Do.	16.00-17.30	Tennenplatz		
F3	Di.	16.00-17.30	Tennenplatz	Sven Pischke (02066-289498)	Peter Knobloch (0176-60885266)
	Do.	16.00-17.30	Kunstrasen		
Bambini 06	Do.	16.00-17.30	Kunstrasen	Olaf Bergmann (0171-4091330)	Tom Honnef (02066-380366)

**Tischlerei
Brenzek**

Markus Brenzek
- Tischlermeister -

Sandstraße 84
Homberg-Hochheide

Tel: (02066) 3 86 48

Fax: (02066) 37 04 39

E-Mail:
tischlerei-brenzek@gmx.de
www.brenzek.de

- Maßanfertigung und
Montage von Holzbauteilen
- Küchenergänzungen
- Wand- und
Deckenverkleidungen
- Trockenbau
- Reparaturarbeiten



Bedachungen und Zimmerei GmbH

Tel. 0 28 41-9 55 35 30
www.piche-bedachungen.de



**Westfalen
Tankstelle Orhan**

Rheindeichstraße 20
47198 Duisburg
Fon 02066 / 55488
Fax 02066 / 502616



Koloniestraße 119, • D-47057 Duisburg
☎ (0203) 352307 u. 352066, Telefax (0203) 361193

Zweirad-Tasche 
Fahrräder und Zubehör

Meisterbetrieb
Inh. G. Deutschbein

Augustastraße 15
47198 Duisburg-Hbg.

Tel. (0 20 66) 77 07
Fax (0 20 66) 13 25 6

 Vertrieb & Montage Reparatur von Rolläden Verkauf von Vorbauelementen.	Erich Oelschner Asberger Str. 53 47198 Duisburg
	Telefon & Fax 02066 ☎ 3 44 39
	Mobil 0179 ☎ 12 48 505

ME Peltz

Schulstraße 12
47198 Duisburg-Homberg
Telefon: 0 20 66 / 87 89

Seit 1872 in Familienbesitz
Ältestes Unternehmen am Platze.

Bestattungen
SIMON Inh. Edi Heiß

- Wir sind immer für Sie erreichbar -

- Erd-, Feuer und Seebestattungen.
- Eriedigung aller Formalitäten.
- Überführungen im In- und Ausland.
- Bestattungs - Vorsorgeberatung.

Wanheimer Straße 289
Tel. 0203 / 77 04 21

47055 Duisburg - Wanheimerort

Michael Wißing
Dipl.-Ing. (FH) BDB

Sittardsberger Allee 15
47249 Duisburg

Telefon 0203 / 80 72 106
Fax 0203 / 80 72 107

wissing@architekturbuero-wissing.de
www.architekturbuero-wissing.de

**MEISTERBETRIEB
Thomas
ARX**
Sanitär und Heizung

Hafenstr. 8
47198 Duisburg-Homberg
Telefon: 02066- 398394



Spielersteckbrief:

Almir Sogolj



Persönliches:

Geboren am: 24.10.1983
 Größe: 1,86 m
 Familienstand: Ledig
 Wohnort: Oberhausen
 Beruf: Schweißer
 Hobbies: Fußball, Kraftsport, Billard, Dart

Fußballerisches:

Rückennummer: 18
 Position: Sturm
 Beim VfB Homberg seit: 2008
 Frühere Vereine: SpVgg Sterkrade 06/07
 Sportfreunde Hamborn 07
 VfB Speldorf

Redaktionelles:

Wenn der Begriff „Vollblutfußballer“ auf einen Spieler so richtig paßt, dann auf Almir Sogolj. In der fünften Spielzeit geht der Angreifer mit den bosnischen Wurzeln für den VfB Homberg auf Torejagd, ist sich aber nie zu schade, auch hinten am eigenen Strafraum auszuweichen oder vorne seine Kollegen mit Vorlagen zu versorgen. Almir Sogolj übernimmt auf und neben dem Platz gerne Verantwortung, in dieser Saison gehört er zum Mannschaftsrat und ist erster Stellvertreter von Kapitän Mirko Urban.

Tipp für das heutige Heimspiel:

VfB Homberg - TuS 64 Bösinghoven 2:1

HONDA
The Power of Dreams



Nur für kurze Zeit:
Finanzierungsangebote zum Jubiläum



Jubiläums-Finanzierung inkl. 4plus Paket**

	Jazz 1.2 50 Jahre Edition	Civic 1.4 Comfort
UVP*** inklusive 4plus	13.499,00 €	19.699,00 €
Gesamtnachlass	800,00 €	4.370,00 €
Finanzierungspreis	12.699,00 €	15.329,00 €
Laufzeit (Monate)	48	48
Anzahlung	3.375,00 €	4.000,00 €
Nettodarlehensbetrag	9.324,00 €	11.329,00 €
Gesamtbeitrag	10.205,00 €	13.210,71 €
Effektiver Jahreszins	2,99%	4,99%
Bolzzins, p.a. gebunden für die gesamte Laufzeit	2,95%	4,86%
Monatl. Rate (47 mal)	99,00 €	111,00 €
Schlussrate	5.552,00 €	7.993,71 €

4 PLUS
INKLUSIV
TARIF

4 Jahre Finanzierung
 4 Jahre Wartungsservice
 4 Jahre Mobilitätsservice
 5 Jahre Garantie
 (3+2 Jahre Händleranschlussgarantie*)

Mit dem 4plus Inklusiv-Tarif decken Sie einen Großteil üblicher Nutzungskosten ab. Sie erhalten eine attraktive Finanzierung, umfangreiche Serviceleistungen und bleiben garantiert mobil.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km (alle Werte gemessen nach 1999/100/EG):
 Jazz 1.2: Innerorts 5,6; außerorts 4,6; kombiniert 5,3. CO₂-Emission in g/km: 123
 Civic 1.4: Innerorts 6,9-7,3; außerorts 5,0-5,1; kombiniert 5,7-5,9. CO₂-Emission in g/km: 132-135

* Mobilität, Wartung und Garantie gemäß den Honda 4plus Mobilitätsbedingungen.
 ** Finanzierungsangebote der Honda Bank GmbH für private Endkunden, Gültig bis 30.06.2011.
 *** Unverbindliche Preisempfehlung der Honda Deutschland GmbH.



HONDA
Hugo Schneider GmbH
Honda-Vertragshändler

47643 Moers • Franz-Haniel-Straße 3
 Tel.: 0 28 41/90 92 0 • Fax: 0 28 41/56 94 7
 47623 Krefeld • Deneuberg 62
 Tel.: 0 28 32/36 75 • Fax: 0 28 32/36 98
 e-mail: info@honda-schneider.de • www.honda-schneider.de

Kreditvermittler der Honda Bank GmbH/Santander Consumer Bank

HONDA
The Power of Dreams



Nur für kurze Zeit:
Finanzierungsangebote zum Jubiläum



Jubiläums-Finanzierung inkl. 4plus Paket**

	Jazz 1.2 50 Jahre Edition	Civic 1.4 Comfort
UVP*** inklusive 4plus	13.499,00 €	19.699,00 €
Gesamtnachlass	800,00 €	4.370,00 €
Finanzierungspreis	12.699,00 €	15.329,00 €
Laufzeit (Monate)	48	48
Anzahlung	3.375,00 €	4.000,00 €
Nettodarlehensbetrag	9.324,00 €	11.329,00 €
Gesamtbeitrag	10.205,00 €	13.210,71 €
Effektiver Jahreszins	2,99%	4,99%
Bolzzins, p.a. gebunden für die gesamte Laufzeit	2,95%	4,86%
Monatl. Rate (47 mal)	99,00 €	111,00 €
Schlussrate	5.552,00 €	7.993,71 €

4 PLUS
INKLUSIV
TARIF

4 Jahre Finanzierung
 4 Jahre Wartungsservice
 4 Jahre Mobilitätsservice
 5 Jahre Garantie
 (3+2 Jahre Händleranschlussgarantie*)

Mit dem 4plus Inklusiv-Tarif decken Sie einen Großteil üblicher Nutzungskosten ab. Sie erhalten eine attraktive Finanzierung, umfangreiche Serviceleistungen und bleiben garantiert mobil.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km (alle Werte gemessen nach 1999/100/EG):
 Jazz 1.2: Innerorts 5,6; außerorts 4,6; kombiniert 5,3. CO₂-Emission in g/km: 123
 Civic 1.4: Innerorts 6,9-7,3; außerorts 5,0-5,1; kombiniert 5,7-5,9. CO₂-Emission in g/km: 132-135

* Mobilität, Wartung und Garantie gemäß den Honda 4plus Mobilitätsbedingungen.
 ** Finanzierungsangebote der Honda Bank GmbH für private Endkunden, Gültig bis 30.06.2011.
 *** Unverbindliche Preisempfehlung der Honda Deutschland GmbH.



HONDA
Hugo Schneider GmbH
Honda-Vertragshändler

47643 Moers • Franz-Haniel-Straße 3
 Tel.: 0 28 41/90 92 0 • Fax: 0 28 41/56 94 7
 47623 Krefeld • Deneuberg 62
 Tel.: 0 28 32/36 75 • Fax: 0 28 32/36 98
 e-mail: info@honda-schneider.de • www.honda-schneider.de

Kreditvermittler der Honda Bank GmbH/Santander Consumer Bank

... wir machen das schon!

Kaesbach & Krull

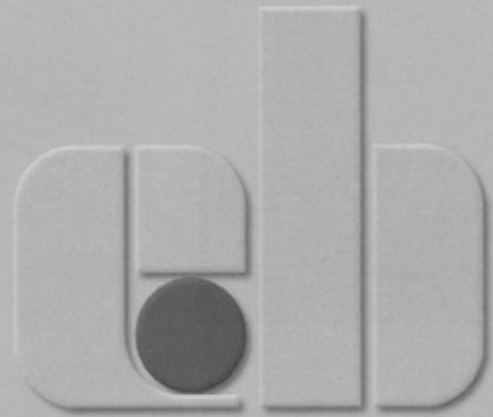
Fenster Türen Rollläden Reparaturen

**Moerser Straße 49
47198 Duisburg-Homberg**

**Tel. 0 20 66-50 26 70
Fax 0 20 66-50 26 72**



Internet: www.kaesbach-krull.de



Elektro Beuleke & Co GmbH

Zwickauer Straße 2

47443 Moers

Telefon (0 28 41) 5 23 12

www.elektro-beuleke.de

Inhaber: Michael Wetteborn

VfB-Junioren in den Niederrheinligen

Mit unterschiedlichem Erfolg sind unsere Nachwuchsmannschaften in die neue Spielzeit der Niederrheinligen gestartet. Die U19 - seit Ende August von Achim Kontermann trainiert, weil Jürgen Spicker nach drei erfolgreichen Jahren aus persönlichen Gründen seinen Rücktritt erklärt hat - trotzte im Auftaktspiel dem hohen Favoriten Wuppertaler SV Borussia ein 2:2 (Tore: Zweimal Tim Konrad) ab und war dem Siegtreffer deutlich näher als die Bergischen. Bei den Sportfreunden Baumberg sah es lange danach aus, als würden die Gelb-Schwarzen trotz spielerischer Überlegenheit zwei Punkte liegen lassen, doch späte Weitschußtreffer von Ekrem Duljaj und Falk Kalthoff sorgten für den ersten Dreier der Saison. Heute morgen war Schwarz-Weiß Essen am Rhein-deich zu Gast, in einer Woche steht das Derby bei den Hamborner Löwen auf dem Programm.

Die B-Junioren von Trainer Reda Bouanani konnten in den ersten beiden Partien nicht punkten. Einer glatten 4:0-Auswärtsniederlage bei der U16 des MSV Duisburg folgte eine 1:3-Heimniederlage gegen Schwarz-Weiß Essen. Ein Elfmeter von Cedrik Sprenger zum 1:2 kurz nach dem Wiederanpfiff sorgte für Hoffnung bei den Gastgebern, die Chance zum 2:2 war da - doch die Essener, die sich die Meisterschaft auf die Fahnen geschrieben haben, sorgten nur zwei Minuten später für die Entscheidung. Heute morgen mußte das Team zum Lokalderby bei den Sportfreunden Hamborn 07 antreten, in einer Woche ist der VfR Fischeln zu Gast.

Auch die U15 von Trainer Joachim Preckel ist noch punktlos. Zuhause startete man mit einer 1:2-Heimniederlage gegen die Essener Sportgemeinschaft 99/06, der zwischenzeitliche 1:1-Ausgleich durch Rahmi Aydin reichte nicht zum Punktgewinn. Auswärts bei Regionalliga-Absteiger Schwarz-Weiß Essen zog man sich beim 0:3 durchaus achtbar aus der Affäre und wurde unter Wert geschlagen. Gestern ging es bei Rot-Weiß Oberhausen mit dem nächsten schweren Auswärtsspiel weiter, am nächsten Samstag wird der bislang ebenfalls noch punktlose Hülser SV auf unserem Kunstrasenplatz erwartet.

Impressum:

Verantwortlich für den Inhalt und die Gestaltung des VfB Homberg StadionKuriere:

Thomas Bungart, Wolfgang Graf, Peter J. Großheimann, Frank Hildebrandt, Werner Paschmann, Manfred Roth

Erfolgreich

Mit Einsatz und Erfahrung

Im Sport wie im Alltag – ohne Einsatz kein Erfolg!

Investieren Sie in wachsende Märkte – in Chemie, Energie und Logistik.

PCC ist Ihr zuverlässiger Partner für erfolgreiche Wertpapiere.

Vertrauen Sie unserer langjährigen Erfahrung und zeichnen Sie die neue Unternehmensanleihe der PCC SE und genießen Sie Ihre Rendite.



PCC-WERTPAPIERE SEIT 1998

7,25%

PCC-Unternehmensanleihe:
ISIN DE000A1PGNR8

- Festzinssatz: 7,25 % p.a.
- Kaufkurs: 100 % (freibleibend)
- Rückzahlungskurs: 100 %
- Mindestanlage: 5.000 €
- Stückelung: 1.000 €
- Börsennotierung Freiverkehr Frankfurt
- Keine Bearbeitungsgebühr bei Direktkauf über PCC

Fälligkeit: 1. Juli 2016
Quartalsweise Zinszahlung!

Fordern Sie bitte unverbindlich telefonisch oder per E-Mail den veröffentlichten Wertpapierprospekt an.
Tel. 020 66 / 90 80 90 · direktinvest@pcc.eu
www.pcc-direktinvest.eu

pcc SE

Tel. 020 66 / 90 80 90

Erfahren Sie mehr zur PCC-Gruppe unter www.pcc.eu

PCC SE, Bereich Direktinvest, Baumstr. 42, 47198 Duisburg



„Potenziale muss man früh erkennen
Das gilt im Fußball wie in
der Vermögensberatung.“

Rudi Völler, Fußball-Legende
und Sparkassen-Kunde

Die Finanzberatung der Sparkasse – Vermögen braucht Vertrauen.

 **Sparkasse
Duisburg**

Bei der größten Finanzgruppe Deutschlands sind die Vermögensspezialisten nicht nur erfahren, sondern auch immer in Ihrer Nähe. Wir analysieren Ihre Bedürfnisse individuell und bieten von Absicherung bis Vermögensmanagement optimale Lösungen aus einer Hand. Mehr Informationen in Ihrer Geschäftsstelle oder unter www.sparkasse-duisburg.de. **Wenn's um Geld geht – Sparkasse.**